



中国移动通信
CHINA MOBILE

CHINA MOBILE LIMITED

中國移動有限公司

(根據公司條例在香港註冊成立之有限公司)
(股份代號：941)

二零零六年末期業績公佈

- 營業額為人民幣2,954億元，增長21.5%
- EBITDA為人民幣1,596億元，增長19.7%
- 股東應佔利潤為人民幣660億元，增長23.3%

- 用戶總數超過3億戶，增長22.1%
- 建議一般末期股息每股0.763港元，連同已派發一般中期股息每股0.62港元，二零零六年全年一般股息為每股1.383港元，全年利潤派息率為42%；此外，建議一次性特別末期股息每股0.069港元，連同已派發一次性特別中期股息每股0.09港元，全年一次性特別股息為每股0.159港元

董事長報告書

尊敬的股東：
二零零六年，得益於中國經濟的平穩快速增長，旺盛的市場需求，理性的競爭環境，本集團發揮強大的網絡和品牌優勢，推進規模效益型發展，開拓創新能力，提升管理服務水平，實施積極有效的市場戰略，在近年持續發展的基礎上，業務快速發展，用戶規模突破三億，在中國移動通信市場的領先地位進一步鞏固，並取得出色的經營業績。

經營佳績

二零零六年，本集團營運收入增長顯著，達到人民幣2,953.58億元，比上年增長21.5%；盈利能力進一步提升，股東應佔利潤達到人民幣660.26億元，比上年增長23.3%，股東應佔利潤率達到22.4%的較高水準；EBITDA達到人民幣1,595.74億元，比上年增長19.7%；每股基本盈利達到人民幣3.32元，比上年增長22.5%。值得一提的是本集團的增值業務收入繼續保持快速增長勢頭，達到人民幣693.09億元，比上年增長38.1%，佔總營運收入比例達到23.5%，比上年全年提升了2.9個百分點，達到國際同行業較高水準。目前本集團資本結構穩健，雄厚的財務實力為未來持續發展打下穩固基礎。

業務發展

二零零六年，本集團在保持在網客戶，激發客戶使用量的基礎上，積極拓展市場空間，發展新客戶，尤其大力開發農村移動通信市場。用戶數繼續快速增長，話務量明顯提升。本集團二零零六年客戶、收入、利潤均保持同步較快增長。截至二零零六年十二月三十一日，本集團用戶總數為3.01億戶，用戶總話分鐘數為12,521.5億分鐘，平均每月每戶使用分鐘（MOU）為381分鐘；平均每月每戶收入（ARPU）為人民幣90元。

本集團加大了對農村市場開發，農村地區網絡覆蓋進一步完善。本集團通過規模化的整合營銷提高資源利用率，控制客戶獲取成本和服務成本，開發面向農村客戶的產品和服務，推出針對農村消費特點的營銷案，取得良好成效。農村市場增長勢頭強勁，本集團二零零六年客戶增長中，近半數來自農村市場。

本集團銳意進取，積極創新，開展產品創新和業務推廣，增值業務收入佔總業務收入比重繼續提升，並形成面向未來的階梯化產品結構。二零零六年，本集團短信業務量持續增長，日均近10億條，彩鈴、彩信、WAP等業務快速發展；手機音樂等業務蓬勃發展；手機郵箱、手機報相繼推出，呈現良好的增長態勢，手機逐漸成為人們生活中不可缺少的重要工具。本公司本著合作共贏的原則，與鳳凰衛視、新聞集團建立戰略合作關係，拓展移動信息業務發展空間，為新一代業務的發展做好充分準備。

二零零六年，本集團繼續在各方面加大力度，打造卓越品質。本集團繼續深化品牌經營，提升品牌價值；整合營銷渠道，提高客戶服務水平，提升客戶滿意度；加強了基礎能力建設，全面提升業務支撐系統能力，以保障提升管理和未來業務發展之需。二零零六年四月，「中國移動」在跨國市場調研公司明略行在《金融時報》發佈的「BRANDZ™ 100全球最強勢品牌」排名中位居全球第四，八月，在Interbrand與《商業周刊》聯合發佈的「中國最佳20品牌」中排名第一，顯示「中國移動」品牌價值得到更廣泛的認可。

本集團擁有全球規模最大、用戶最多的移動通信網絡。二零零六年，我們不斷拓展網絡覆蓋的廣度和深度，進一步開展精細化網絡優化，深化集中化網絡運維，各項網絡指標良好，網絡質量保持優秀，基站數為23.4萬個，無錢接通率達99.3%。本集團的國際漫游通達範圍也在繼續擴大，截至二零零六年底，GSM國際漫游通達219個國家和地區301家運營商，GPRS國際漫游通達138個國家和地區，保持了本集團的網絡和業務領先優勢。

收購與整合

自二零零六年三月二十八日中國移動萬眾電話有限公司正式成為本公司的全資附屬公司以來，本公司積極實現協同效應，通過整合網絡和支撐系統，實現了統一集中管理，有效降低成本，延伸了本集團網絡、服務和業務優勢，使中國移動客戶在香港得到更加優質便捷的本地化服務。

公司管理

良好的經營業績得益於高水平的管理。本公司不斷提高管理水平，在二零零六年進一步推進了精細化管理，優化營運管理機制，實施「一個中國移動」工程，建立標準化、流程化、信息化的集中管理體系，對各運營子公司加強統一管理，有效提升了管理效率和執行能力。同時，本公司強化企業管治，二零零六年，全面開展《薩班斯-奧克斯利法案》第404條遵循專案，健全了公司內控機制，並按照COSO框架建立內部控制及風險管理體系，充分發揮內控的監督作用，為提升公司的企業管治水平奠定良好基礎。

本公司在各方面的出色表現，獲得了各界的認可和嘉獎。二零零六年，公司在《福布斯》雜誌「全球2000領先企業榜」的排名由去年的第128位提升至第112位；公司再次被《金融時報》選入其「全球500強」，排名由去年的第64位提升至第38位；在美國《商業周刊》2006全球「IT企業100」排行榜中，公司排名從第17位躍升至第8位。基於本集團雄厚的財務實力、巨大的業務發展潛力和穩健的財務管理，二零零六年七月，穆迪公司和標準普爾分別將本公司債信評級調升為A2/前景正面和A/前景穩定。

企業社會責任

本公司十分重視企業社會責任，秉持「正德厚生，臻於至善」的核心價值觀，努力建設信息社會，消除數字鴻溝，關懷弱勢群體，熱心贊助公益，注重節能環保，實現企業與社會、環境的和諧發展。二零零六年，本集團在企業社會責任方面的工作，得到廣泛讚譽。本公司並成立了由董事長負責、專職部門管理的管理架構，規劃和推進企業社會責任工作。本集團二零零六年企業社會責任詳情，已載於本公司首次出版的《企業責任報告》內。

公司股息

本公司一貫十分重視股東的利益和回報，尤其是小股東的利益。根據二零零六年良好的經營業績和未來的長期發展，按照二零零六年全年的利潤派息計劃，董事會建議就截至二零零六年十二月三十一日止的財政年度派發一般末期股息每股0.763港元，連同已派發的一般中期股息每股0.62港元，全年一般股息每股共1.383港元，較二零零五全年股息每股1.02港元增長35.6%，全年利潤派息率為42%。此外，在全年利潤及每股派息水平繼續保持良好增長的同時，董事會充分考慮股東利益，建議針對折舊政策修訂對股東應佔利潤的影響，於二零零六年派發一次性特別股息，特別末期股息為每股0.069港元，連同已派發的特別中期股息每股0.09港元，全年一次性特別股息每股0.159港元。二零零七年，考慮到各項相關因素，包括公司整體財務狀況、現金流產生能力和未來持續發展的需要，本公司計劃二零零七年全年的利潤派息率為43%，同時考慮針對二零零七年計劃進行的新的折舊政策修訂對當年股東應佔利潤的影響派發一次性特別股息。董事會相信本公司強勁的自由現金流將可有力支撐公司持續穩定增長所需的投資，同時為股東帶來良好的現金回報。本公司將會繼續努力實現股息的長遠持續穩定增長，為股東創造最佳回報。

未來展望

展望未來，中國國民經濟的快速增長，居民消費能力的提高，對移動通信產品和服務的需求也日益擴大；中國農村經濟的發展，帶動了農村移動通信市場的發展，為公司市場拓展帶來了新的空間；中國信息化發展進程的加快，為移動信息業務發展提供了巨大的需求，中國移動通信市場的潛力依然巨大。然而，日新月異的技術發展和全球化進程，帶來了商機也蘊涵著挑戰。國家電信業體制改革的深化和3G牌照的發放，也可能引起行業和競爭格局的重大變化。

優秀的企業，應具備良好的應對挑戰、承受風險的能力，強化自身優勢，加強基礎管理、戰略管理、人才培育，優化企業文化，增強創新意識，在變化的環境中迅速調整適應，因勢利導，把挑戰轉換為機會。

面對機遇與挑戰，本集團將堅持移動信息專家的戰略定位，依託規模優勢，立足卓越品質，積極尋找開拓增長機會，不斷推動創新，保持可持續發展；全面提升綜合實力，維護良好的行業環境，取得和諧發展。作為二零零八北京奧運唯一的移動通信服務合作夥伴，本集團將全力保證提供優質的移動通信業務和服務。同時，本集團將積極做好面向未來的準備工作，包括做好新一代移動通信網絡和技術準備，積極開拓新型移動多媒體產品，確保企業發展的持久動力，延續健康、持續的發展態勢，保持基業長青，為投資者帶來更好的回報。

王 建 宙
董事長兼首席執行官

香港，二零零七年三月二十一日

集團業績

中國移動有限公司（「本公司」）欣然宣佈，本公司及各附屬公司（「本集團」）截至二零零六年十二月三十一日止年度經審核的綜合業績。

綜合損益表

(以人民幣列示)

附註	截至十二月三十一日止年度		
	二零零六年 人民幣百萬元	二零零五年 人民幣百萬元	
營運收入（營業額）	4		
電話費	189,710	156,710	
月租費	21,629	25,055	
增值業務收入	69,309	50,187	
其他營運收入	14,710	11,089	
	295,358	243,041	
營運支出			
電路租費	2,451	3,224	
網間互聯支出	18,783	15,309	
折舊	64,574	56,368	
工資	16,853	14,200	
其他營運支出	100,569	80,254	
	203,230	169,355	
營運利潤	92,128	73,686	
其他無形資產攤銷	(203)	—	
其他收入淨額	2,872	3,284	
營業外收入淨額	1,017	1,025	
利息收入	2,604	1,615	
融資成本	(1,510)	(1,346)	
除稅前利潤	96,908	78,264	
稅項	(30,794)	(24,675)	
本年度利潤	66,114	53,589	
以下各方應佔：			
本公司股東	66,026	53,549	
少數股東權益	88	40	
本年度利潤	66,114	53,589	
本年度應付本公司股東股息：			
年度內宣派及支付一般中期股息	7	12,612	9,259
年度內宣派及支付特別中期股息	7	1,831	—
結算日後建議分派一般末期股息	7	15,327	11,767
結算日後建議分派特別末期股息	7	1,386	—
	31,156	21,026	

每股盈利－基本	8(a)	人民幣3.32元	人民幣2.71元
每股盈利－攤薄	8(b)	人民幣3.29元	人民幣2.70元
每股股息－中期			
－一般	7	港幣0.62元	港幣0.45元
－特別	7	港幣0.09元	—
每股股息－末期			
－一般	7	港幣0.763元	港幣0.57元
－特別	7	港幣0.069元	—

綜合資產負債表

(以人民幣列示)

附註	於十二月三十一日	
	二零零六年 人民幣百萬元	二零零五年 人民幣百萬元
非流動資產		
物業、廠房及設備	218,274	216,505
在建工程	52,436	34,201
預付土地租賃費	7,675	7,243
商譽	36,894	35,300
其他無形資產	700	—
聯營公司權益	—	—
其他財務資產	77	77
遞延稅項資產	7,113	6,625
	323,169	299,951
流動資產		
存貨	3,007	2,365
應收賬款	7,153	6,603
其他應收款	2,500	1,911
預付款及其他流動資產	4,613	3,583
應收最終控股公司款項	305	63
預付稅款	468	165
銀行存款	82,294	41,925
現金及現金等價物	17,167	64,461
	171,507	121,076
流動負債		
應付賬款	57,240	41,931
應付票據	2,212	1,359
遞延收入	21,823	16,975
應計費用及其他應付款	46,130	40,007
應付最終控股公司款項	129	269
應付直接控股公司款項	186	96
帶息借款	2,996	—
融資租賃承擔	68	68
稅項	9,823	9,249
	140,607	109,954
淨流動資產	30,900	11,122
資產總值減流動負債	354,069	311,073
非流動負債		
帶息借款	(33,574)	(36,545)
遞延收入（不包括即期部分）	(930)	(1,324)
遞延稅項負債	(192)	(97)
	(34,696)	(37,966)
資產淨值	319,373	273,107
資本及儲備		
股本	2,130	2,116
儲備	316,872	270,708
本公司股東應佔總權益	319,002	272,824
少數股東權益	371	283
總權益	319,373	273,107

附註：

1. 編制基準

本集團截至二零零六年十二月三十一日止年度經審核的綜合業績包括本公司、於中國內地三十一省、自治區、直轄市的移動通信附屬公司及其他主要附屬公司的業績，包括中國移動通信有限公司、中國移動投資有限公司、中國移動（深圳）有限公司、Aspire Holdings Limited 及其附屬公司、中國移動通信集團設計院有限公司（前稱「京移通信設計院有限公司」）、Advanced Roaming & Clearing House Limited、Fit Best Limited 截至二零零六年十二月三十一日止全年的業績和中國移動萬眾電話有限公司（「萬眾電話」）由二零零六年一月五日（收購日）起至二零零六年十二月三十一日止期間的收購後業績。

本集團截至二零零五年十二月三十一日止年度經審核的綜合業績包括本公司、於中國內地三十一省、自治區、直轄市的移動通信附屬公司及其他主要附屬公司的業績，包括中國移動通信有限公司、中國移動投資有限公司、中國移動（深圳）有限公司、Aspire Holdings Limited 及其附屬公司、中國移動通信集團設計院有限公司（前稱「京移通信設計院有限公司」）截至二零零五年十二月三十一日止全年的業績、Advanced Roaming & Clearing House Limited 由二零零五年四月四日（註冊成立日）起至二零零五年十二月三十一日止期間的業績和 Fit Best Limited 由二零零五年九月十五日（註冊成立日）起至二零零五年十二月三十一日止期間的業績。

2. 會計政策的修訂

香港會計師公會頒佈了多項新訂和經修訂的《香港財務報告準則》（此統稱包括所有適用的個別《香港財務報告準則》、《香港會計準則》和詮釋）。這些準則在本集團的當前會計期間首次生效或可供提早採用。

本集團採用這些新訂和經修訂的《香港財務報告準則》並沒有對當前及以前年度會計期間產生重大影響。

除由二零零六年十一月一日或之後開始的會計期間生效的《香港（IFRIC）詮釋》第10號－「中期財務報告和減值」外，本集團並無採用任何在當前會計期間尚未生效的新準則或詮釋。

3. 分部報告

基於本集團絕大部分經營業務均於中國內地進行及非移動電信及有關服務的業務所產生的營運收入及利潤佔集團總額少於10%，故本集團沒有分別列示地區分部及業務分部的營運收入及利潤分析。本集團並沒有任何其他地區分部或業務分部擁有相等於本集團資產總值10%或以上的分部資產。

4. 營運收入

營運收入是指扣除中國營業稅後，使用本集團移動通信網絡產生的通話費、月租費、增值業務收入及其他營運收入。營業稅按有關收入的約3%計徵。由香港移動通信網絡及相關服務產生的收入不需要徵收營業稅。

增值業務收入主要由話音增值業務、短信業務及非短信數據業務產生。

其他營運收入主要是指網間互聯收入。

5. 其他營運支出

其他營運支出主要包括銷售及推廣開支、呆賬減值虧損、經營租賃費用、維修費用、收賬服務款、無線電頻率費用、物業、廠房及設備註銷及其他雜項費用。

6. 稅項

綜合損益表所示的稅項為：

	二零零六年 人民幣百萬元	二零零五年 人民幣百萬元
本年稅項		
本年度按估計應課稅利潤提撥的香港利得稅準備	3	—
上年度香港利得稅準備少提	9	—
本年度按估計應課稅利潤提撥的中國企業所得稅準備	31,802	27,487
上年度中國企業所得稅準備多提	(550)	(247)
	31,264	27,240
遞延稅項		
暫時差異的產生和轉回	(470)	(2,565)
	30,794	24,675

(i) 二零零六年度的香港利得稅準備是按本年度的估計應評稅溢利以17.5%（二零零五年：17.5%）的稅率計算。由於在截至二零零五年十二月三十一日止年度並無香港的任何估計應評稅利潤，故並無提撥香港利得稅準備。

(ii) 中國企業所得稅準備是根據相關的中國所得稅法規釐定本集團應評稅利潤並按33%的法定稅率計算，但本公司部分附屬公司及若干設於中國經濟特區的附屬公司業務按30%及15%的優惠稅率繳稅。

7. 股息

本年度股息：

	二零零六年 人民幣百萬元	二零零五年 人民幣百萬元
宣派及支付一般中期股息每股港幣0.62元（折合約人民幣0.64元） （二零零五年：港幣0.45元（折合約人民幣0.47元））	12,612	9,259
宣派及支付特別中期股息每股港幣0.09元 （折合約人民幣0.09元）（二零零五年：無）	1,831	—
於結算日後建議分派一般末期股息每股港幣0.763元（折合約人民幣0.767元） （二零零五年：港幣0.57元（折合約人民幣0.59元））	15,327	11,767
於結算日後建議分派特別末期股息每股港幣0.069元 （折合約人民幣0.069元）（二零零五年：無）	1,386	—
	31,156	21,026

建議宣派的一般末期股息和特別末期股息乃以港元宣派，並以1港元=1.00467人民幣（即二零零六年十二月三十一日之中國國家外匯管理局公佈的結算匯率）折算。由於一般末期股息和特別末期股息乃於結算日後宣派，故此並未確認於二零零六年十二月三十一日的負債項內。

8. 每股盈利

(a) 每股基本盈利

本年度的每股基本盈利是按照本年度的本公司股東應佔利潤人民幣66,026,000,000元（二零零五年：人民幣53,549,000,000元）及本年度內已發行股份的加權平均數19,892,968,234股（二零零五年：19,738,229,495股）計算如下：

(i) 股份加權平均數

	二零零六年 股份數目	二零零五年 股份數目
於一月一日已發行股份	19,835,160,399	19,700,639,399
行使認股權的影響	57,807,835	37,590,096
於十二月三十一日的股份加權平均數	19,892,968,234	19,738,229,495

(b) 每股攤薄盈利

本年度的每股攤薄盈利是按照經調整的本公司股東應佔利潤人民幣66,026,000,000元（二零零五年：人民幣53,684,000,000元，扣除可轉換票據利息前）及股份加權平均數20,078,548,959股（二零零五年：19,892,163,022股）計算如下：

(i) 調整後本公司股東應佔利潤（攤薄）

	二零零六年 人民幣百萬元	二零零五年 人民幣百萬元
股東應佔利潤	66,026	53,549
可轉換票據負債部份實際利息的稅後影響	—	135
調整後股東應佔利潤（攤薄）	66,026	53,684

(ii) 股份加權平均數（攤薄）

	二零零六年 股份數目	二零零五年 股份數目
於十二月三十一日的股份加權平均數	19,892,968,234	19,738,229,495
根據本公司的認股權計劃發行被視為無代價股份的影響	185,580,725	77,510,206
轉換可轉換票據的影響	—	76,423,321
於十二月三十一日的股份加權平均數（攤薄）	20,078,548,959	19,892,163,022

9. 應收賬款

應收賬款扣除呆賬減值虧損後餘額，賬齡分析如下：

	二零零六年 人民幣百萬元	二零零五年 人民幣百萬元
30天以內	5,447	5,269
31天至60天	911	697
61天至90天	581	637
90天以上	214	—
	7,153	6,603

賬款結餘自賬單發出日期起計一個月內到期付款。用戶的賬款結餘如已逾期或超過信貸額度，則需先行償還所有結欠，才可繼續使用有關電話服務。

所有應收賬款預期可於一年內收回。

10. 應付賬款

應付賬款主要包括網絡擴充項目開支、電路租費及網間互聯支出的應付款。

於十二月三十一日，應付賬款的賬齡分析如下：

	二零零六年 人民幣百萬元	二零零五年 人民幣百萬元
須於以下期間支付：		
1個月或按通知	41,026	27,493
2個月至3個月	5,629	4,599
4個月至6個月	4,067	3,675
7個月至9個月	2,086	1,448
10個月至12個月	4,432	4,716
	57,240	41,931

所有應付賬款預期可於一年內償還。

11. 非調整結算日後事項

根據第十屆全國人民代表大會於二零零七年三月十六日決議通過的中國企業所得稅法，內資企業和外商投資企業的企業所得稅率統一為25%，並由二零零八年一月一日起開始生效。所得稅率的改變對本集團綜合財務報告的影響有賴於最終頒佈的實施細則。由於按照現行稅收法律及行政法規規定所享受的稅率優惠相關過渡政策的實施細則尚未公佈，本集團現階段不能就新稅法對本集團的財務影響作出合理估計。

審核委員會

審核委員會已聯同管理層檢討本集團所採納之會計原則及慣例，並就核數、內部監控及財務報表等事宜（包括審閱截至二零零六年十二月三十一日止年度之經審核財務報表）進行磋商。

遵守《企業管治常規守則》的守則條文

在截至二零零六年十二月三十一日止的年度期間內，除了關於王建宙先生兼任本公司董事長和首席執行官職務方面的要求以外，本公司已全面遵守《香港聯合交易所有限公司證券上市規則》附錄14《企業管治常規守則》內的所有守則條文。

王建宙先生於二零零四年十一月加入本公司董事會，並一直擔任本公司董事長和首席執行官職務，全面負責本公司的整體管理工作。

本公司認為，由同一人兼任董事長和首席執行官職務可以提高本公司的企業決策及執行效率，有助於本集團更高效及時地抓住商機。本公司認為，在本公司董事會及獨立非執行董事的監管下，通過制衡機制，股東的利益能夠得以充分及公平的體現。

購入、出售或贖回本公司的上市證券

本公司或其附屬公司於本年度內均沒有購入、出售或贖回本公司的任何上市證券。

暫停辦理股份過戶登記手續

本公司的股東名冊將於二零零七年五月十四日至二零零七年五月十六日（包括首尾兩日）期間暫停登記。在此期間，將不會辦理本公司的股份過戶登記手續。若要取得收取建議分派的末期股息及特別股息的資格，就必須將所有過戶文件連同有關的股票在二零零七年五月十一日下午四時三十分前交給本公司的股份過戶登記處香港證券登記有限公司（地址為香港灣仔皇后大道東183號合和中心17樓1712至1716室）。

於香港聯合交易所有限公司網頁公佈年報

本公司二零零六年年度之年報，將在適當時間在香港聯合交易所有限公司的網頁上登載。

上列綜合財務資料節錄自本公司截至二零零五年或二零零六年十二月三十一日止年度之法定財務報表，但本身並非法定財務報表。截至二零零六年十二月三十一日止年度之法定財務報表（包括無保留意見之核數師報告）將會送交公司註冊處，並將寄送各股東及可於本公司之網址 <http://www.chinamobileltd.com> 下載。

預測性陳述

本公佈中所包含的某些陳述可能被視為《美國1933年證券法》（修訂案）第27A條和《美國1934年證券交易法》（修訂案）第21E條所規定的「預測性的陳述」。這些預測性陳述涉及已知和未知的風險、不確定性以及其他因素，而這些因素可能導致本公司的實際表現、財務狀況和經營業績與預測性陳述中所暗示的將來的表現、財務狀況和經營業績有重大的出入。關於上述風險、不確定性和其他因素的進一步資料，請參見本公司最近報送美國證券交易委員會（「美國證管會」）的20-F表年報和本公司呈報美國證管會的其他文件。

於本公佈之日，本公司董事會由王建宙先生、李躍先生、魯向東先生、薛濤海先生、張晨霜先生、沙羅家先生、劉愛力先生、辛凡非女士及徐龍先生擔任執行董事，由羅嘉瑞醫生、黃鋼城先生及鄭慕智先生擔任獨立非執行董事及由Paul Michael Donovan先生擔任非執行董事。